**Zeitschrift:** Schweizerische Zeitschrift für Forstwesen = Swiss foresty journal =

Journal forestier suisse

**Herausgeber:** Schweizerischer Forstverein

**Band:** 109 (1958)

**Heft:** 12

**Rubrik:** Forstliche Nachrichten = Chronique forestière

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 03.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

werden. Früher wurden hier die Wälder nach dem Prinzip des «Nimm und Geh» ausgeplündert; heute sind die Unternehmen kapitalintensiv, so daß sie selbst ein Interesse an der Erhaltung der Produktionskraft der Wälder haben. Es sind jetzt also nicht mehr die Forstleute allein, die um die Erhaltung des Waldes kämpfen; die Unternehmer der Holzwirtschaft haben sich dazu gesellt und die grüne Phalanx gestärkt. Diese Tatsache ist ermutigend für die Entwicklung in den andern Kontinenten, wo in rascher Folge große und moderne Holzindustrien aufgebaut werden. Man hofft, daß durch das Zusammenarbeiten von Forstdienst und Holzindustrie eine nachhaltige Bewirtschaftung der Waldungen erreicht werden kann; demzufolge sollte nicht eine Forstpolitik und eine davon unabhängige Holzindustrie-Politik betrieben werden, sondern eine gemeinsame Holzwirtschafts-Politik. Möge dieser Wunsch, gerichtet an die leitenden Organe der Staatswesen, in Erfüllung gehen.

Diesen Aufsatz, der auch in französisch und spanisch erschienen ist, wird auch der Schweizer Förster, der sich um die internationalen Zusammenhänge interessiert und der die Geschichte der wichtigsten Holzindustrien kennen will, mit Gewinn lesen.

## FORSTLICHE NACHRICHTEN - CHRONIQUE FORESTIÈRE

### HOCHSCHULNACHRICHTEN

Das Ständige Komitee des Schweizerischen Forstvereins veranstaltete am 22. Oktober 1958 eine Feier anläßlich des Abschlusses der Diplomprüfungen für Forstingenieure an der ETH, zu der auch der eidgenössische Oberforstinspektor und die Fachprofessoren eingeladen wurden. Vizepräsident Grandi, Forstmeister Müller, Altvorstand Prof. Bagdasarjanzund Oberforstinspektor Jungo beglück-

wünschten in Ansprachen die Absolventen. Im Namen der Diplomanden sprach Forsting. Reinhard. Um so mehr als die Absicht besteht, die Einführung der Diplomierten in den Kreis der schweizerischen Forstingenieure in einer solchen Feier zur Tradition werden zu lassen, fand die Neuerung sowohl vonseiten der Oberforstinspektion und der Fachprofessoren wie der jungen Kollegen volle Anerkennung.

### BUND UND KANTONE

# Wählbarkeit an eine höhere Forstbeamtung

Das Eidgen. Departement des Innern hat gemäß den zur Zeit in Kraft bestehenden Vorschriften nach bestandenen Prüfungen als wählbar an eine höhere Forstbeamtung erklärt:

Clavadetscher Hans, von Küblis (GR)
Heer Leo, von Horw (LU)
Reinhard Oskar, von Sumiswald (BE)
Seelhofer Hans, von Kehrsatz (BE)
Zehnder Hans, von Birmenstorf (AG)
Ziegler Hans, von Veltheim (AG)

### **Baselland**

An Stelle des in den Ruhestand getretenen Forstadjunkten W. Plattner, wurde gewählt Forstingenieur E. Wegmann, bisher Forstadjunkt in St. Gallen.

#### Bern

An die Stellen von Kreisoberförster W. Schaltenbrand, Pruntrut, und Kreisoberförster A. Lombard, Frutigen, die altershalber auf Jahresende zurücktreten, wurden gewählt die Herren Forstingenieur E. Juillerat, bisher Kreisoberförster in Courtelary, und H. R. Kilchenmann, bisher Forstadjunkt in Unterseen.

Die Sociéte Jurasienne d'Emulation hat Herrn Forstingenieur Dr. Primault den wissenschaftlichen Preis «Jules Thurmann» für seine forstmeteorologischen Arbeiten zugesprochen.

#### Freiburg

Zum Forstinspektor des VII. Kreises, mit Sitz in Châtel-St-Denis, wurde Forstingenieur A. Jendly, bisher Forstadjunkt in Freiburg, gewählt.

#### Solothurn

An die Stelle des altershalber zurücktretenden Stadtforstmeisters W. von Arx, Solothurn, wurde Forstingenieur E. Burki, Solothurn, bisher Stadtoberförster, gewählt.

Zum neuen Stadtoberförster wurde Forstingenieur F. Aebi, Schwyz, gewählt.

#### St. Gallen

Als Nachfolger des auf das Jahresende in den Ruhestand tretenden Herrn Bezirksförster L. Jäger wurde vom Regierungsrat Herr J. Kuster, kant. Forstadjunkt, St. Gallen, gewählt. Der Genannte wird das Bezirksforstamt I, St. Gallen, übernehmen.

Als Nachfolger der Herren Kuster und Wegmann wurden zu Forstadjunkten gewählt die Herren Brentano Anselm, Forsting., von Laufenburg, in Ennetbaden, und Siegrist Hermann, Forsting., von Schaffhausen und Winterthur, in Winterthur.

#### Waadt

Zum Forstinspektor des VIII. Forstkreises mit Sitz in Yverdon wurde Forstingenieur François Gaillard, bisher Gemeindeoberförster in Ste-Croix, gewählt.

Vorstand des Schweizerischen Forstvereins Comité de la Société forestière suisse Comitato della Società forestale svizzera Members of the board of the Swiss Society of Foresters

Präsident / Président / Presidente / Chairman: J. Barbey, Insp. des forêts, Lausanne

Vizepräsident / Vice-président / Vice-president: C. Grandi, Ispettore forestale cantonale, Bellinzona

Kassier / Caissier / Cassiere / Treasurer: H. Müller, Forstmeister, Zürich Aktuar / Secrétaire / Segretario / Secretary: Dr. A. Huber, Forstmeister, Schaffhausen

Beisitzer / Suppléant / Membro / Silent member: G. Wenger, Kreisoberförster, La Neuveville/BE

Geschäftsstelle / Bureau / Amministrazione / Management:

Frau E. Held, Zürich 7/32, Englischviertelstraße 32, Postcheckkonto: VIII 11 645. Alle Korrespondenzen betr. Mitgliederkontrolle, Rechnungswesen, Vertrieb von Zeitschriften und Drucksachen sind direkt an die Geschäftsstelle zu richten.

Redaktion / Rédaction / Redazione / Editor:

Prof. Dr. H. Leibundgut, Institut für Waldbau ETH, Zürich 6, Universitätsstr. 2

Annoncenannahme / Régie des annonces / Inserzioni / Admittance of advertisements:

Mosse-Annoncen AG, Zürich, Telefon (051) 32 68 17

Jahresabonnementspreis: Schweiz Fr. 16.—, Ausland Fr. 18.—

**Prix d'abonnement annuel:** Suisse fr. 16.—, étranger fr. 18.— **Abonnamento annuo:** Svizzera fr. 16.—, estero fr. 18.—

Annual subscription: Switzerland fr. 16.—, foreign countries fr. 18.—

Stiftung Hilfskasse für schweiz. Forsting. und deren Familienangehörige

Caisse de secours / Cassa di soccorso:

Präs.: Forstmeister F. Schädelin, Schaffhausen, Postcheckkonto VIII 9143, Zürich